

## INTRODUCTION

*Documenter l'Alberta francophone : dans les écoles* est une trousse de ressources éducationnelles liées au programme d'études sociales des 10<sup>e</sup> et 11<sup>e</sup> années enseigné dans les écoles francophones ou d'immersion française en Alberta.

La trousse est constituée de documents francophones disponibles aux Archives provinciales de l'Alberta (APA) à Edmonton, ainsi que de plans de leçons et de suggestions d'études et discussions supplémentaires en classe. Les ressources couvrent plusieurs savoirs énumérés dans la liste des résultats d'apprentissage spécifiques du programme d'études de l'Alberta. Ayant pour but de faciliter l'apprentissage des études sociales, ce matériel met en évidence des ressources touchant l'Alberta. Nous remercions le ministère de l'Éducation de l'Alberta et les enseignants de l'école Ross Sheppard à Edmonton pour leurs suggestions. Nous offrons un merci plus particulier à Keith Millions, chef d'équipe en Études sociales à la Direction de l'éducation française au gouvernement de l'Alberta, pour ses conseils et aussi à Eric Thibeault et Patrick Roux-Bühl pour avoir offert des commentaires sur les plans de leçons. Nos remerciements vont aussi à l'école Harry Ainlay à Edmonton pour avoir suivi nos progrès. Nous remercions enfin le Secrétariat francophone du gouvernement de l'Alberta pour son appui financier ayant permis la réalisation du projet.

Les plans de leçons sont présentés en documents PDF, nommés avec les numéros des résultats d'apprentissage du programme d'études. Les ressources archivistiques, arrangées avec ces mêmes numéros et correspondant aux plans de leçons, sont également en format PDF. Si plusieurs ressources couvrent le même résultat, des lettres sont ajoutées à la fin du nom (A, B, C), suivant l'ordre dans lequel elles sont mentionnées dans le plan de leçon. Des renseignements supplémentaires sur les archives sont offerts pour chaque document inclut dans les plans de leçons. Des illustrations supplémentaires sont offertes pour plusieurs résultats d'apprentissage et activités, sans être incluses dans les plans de leçons.

Les plans de leçons peuvent être utilisés pour 10-1 ou 10-2, ou pour 11-1 ou 11-2, mais un certain ajustement sera nécessaire. Si des documents archivistiques sont utilisés pour des résultats d'apprentissage de la 10<sup>e</sup> année et de la 11<sup>e</sup> année, les plans de leçons associés sont différents et adaptés aux résultats d'apprentissage. La plupart des ressources sont claires et faciles à circonscrire ; pour certaines nous offrons aussi un contexte.

### LES ARCHIVES PROVINCIALES DE L'ALBERTA

Les Archives provinciales de l'Alberta rassemblent, conservent et mettent à la disposition du public des documents privés et gouvernementaux ayant une valeur à long terme. Ceux-ci sont des documents créés ou reçus par une personne, une famille ou une organisation privée ou publique dans l'exercice de ses activités et conservés pour leur valeur d'information générale ou comme preuve de fonctions ou responsabilités de leur créateur. Les documents d'archives peuvent inclure : correspondance, journaux intimes, photographies, albums de découpages, dessins, enregistrements audio-vidéo, plans architecturaux, cartes, documents liés aux activités politiques, professionnelles ou organisationnelles, documents liés à la participation dans les activités communautaires ou sportives, documents d'affaires.

Ayant débuté en 1965 avec quelques photographies, les fonds francophones aux Archives provinciales comprennent aujourd'hui des centaines de mètres de documents textuels, des milliers de photographies et autre matériel audiovisuel documentant la contribution de la colonisation et de la vie francophones en Alberta. Cette ressource éducationnelle comprend seulement une petite partie d'une grande collection de fonds francophones disponibles aux Archives provinciales. La croissance des fonds francophones des Archives provinciales reflète l'histoire et la croissance extraordinaires de la communauté francophone de l'Alberta.

## INTRODUCTION

En 2012 nous avons publié un guide bilingue sur nos fonds d'archives francophones : *Documenter l'Alberta francophone. Recueil des ressources francophones aux Archives provinciales, 1965-2010*. Cette publication a été précédée par un autre guide disponible en français et en anglais sur la préservation des documents personnels et familiaux à la maison : *Histoires de famille. Comment préserver les documents personnels et familiaux*.

Veillez nous contacter si vous êtes intéressé à donner du matériel aux Archives provinciales de l'Alberta ou si vous connaissez quelqu'un intéressé à le faire.

Archives provinciales de l'Alberta  
8555 Rue Roper  
Edmonton, AB T6E 5W1  
paa@gov.ab.ca  
Téléphone: 780- 427-1750  
<http://culture.alberta.ca/paa>

Veillez communiquer avec nous si vous désirez amener un groupe d'élèves aux Archives provinciales.

### LES DOCUMENTS D'ARCHIVES

Les documents d'archives consignent les décisions, les actions et la mémoire individuelle et collective. Ils permettent de documenter l'ensemble des domaines de l'activité humaine. Ils constituent un patrimoine unique et irremplaçable transmis de génération en génération. Les documents compris dans cette trousse éducationnelle sont des reproductions des originaux uniques abrités aux Archives provinciales de l'Alberta. Tous les documents sont identifiés avec des chiffres correspondant au système de classement suivi par les Archives provinciales. Il est important de conserver ces chiffres si on veut plus tard retrouver le matériel original aux Archives provinciales.